municipality of Tirana

**Call for interest for participation of the Tender for “SUPPLY OF TWO MOBILE CIVIC AMENITY SITES (CASs) – OF DEMOUNTABLE EQUIPPED CONTAINERS, AND ONE VEHICLE WITH HOOK LOADER, FOR SEPARATE COLLECTION OF HOUSEHOLD HAZARDOUS WASTE (HHW) IN TIRANA MUNICIPALITY”**

**under the project**

**“CAPITAL CITIES COLLABORATING ON COMMON CHALLENGES IN HAZARDOUS WASTE MANAGEMENT - YEREVANM WARSAW, TIRANA” REFERENCE: EUROPE AID/161146/DH/ACT/MULTI CO-FINANCED BY EUROPEAN COMMISION**

**Tirana, 24.11**.**2023**

**To whom it may concern:**

Subject: “Supply of Two Mobile Civic Amenity Sites (CASs) - of Demountable Equipped Containers, and One Vehicle with Hook Loader, for Separate Collection of Household Hazardous Waste (HHW) In Tirana Municipality - Location: Tirana, Albania”

**Publication Reference:** **ENI/2019/412-943/SUP-CAS**

In the context of the partnership of the project “Capital Cities Collaborating on Common Challenges in Hazardous Waste Management – Yerevanm, Warsaw, Tirana” Reference: Europe Aid/161146/Dh/Act/Multi Co-Financed By European Commision”,

The Municipaliy of Tirana has lunched the call upon their need on needed:

TENDER FOR SUPPLY – “SUPPLY OF TWO MOBILE CIVIC AMENITY SITES (CASS)”

The complete tender dossier is attached to this call for tender. It includes:

* Instructions to tenderers;
* Contract notice;
* Draft Contract Agreement and Special Conditions with annexes:
* General Conditions for Supply contracts;
* Technical specification and technical offer;
* Budget (to be submitted by the tenderer as the Financial offer using the template provided)

Other information:

* Administrative compliance grid
* Evaluation grid
* Tender submission form;

For full details of the tendering procedures, please see the Practical Guide and its annexes, which may be downloaded from the following website: <http://ec.europa.eu/budget/graphs/inforeuro.html>.

We look forward to receiving your tender before the deadline set in point 10 of the attached document named ***“Instructions to Tenders”.***

All tenders must be submitted in **one original, marked ‘original’**, and **2 copies signed in the same way as the original and marked ‘copy’** and **one electronic copy**.

Potential tenders are invited to submit their application in a sealed envelope indicating:

1. the address for submitting tenders indicated above;
2. the reference code of the tender procedure;
3. the words *‘Not to be opened before the tender-opening session’* and equivalent phrase in Albanian *“Mos te hapet perpara fazes se hapjes se ofertave te tenderit”;*
4. the name of the tender.

The envelope must be submitted at the following address given in the point 10 of the attached document named ***“Instructions to Tenders***”:

**Municipality of Tirana, Directorate of European Integration and Foreign Projects, “Torre Drini” Building, First Floor, Office Number no 12, Tirana, Albania**

The deadline for the submission of the applications is **27.12.2023 at 16:00 - Albanian time (UTC+1)**

Only offers received prior to this deadline will be considered.

For more information and duration of the assignment please referred to the Technical Specification or request the full tender dossier at the email address given in point 10 of the attached document named *“Instructions to Tenders”*.

**BASHKIA TIRANë**

**THIRRJE SHPREHJE INTERESI PëR tenDer**

**“BLERJE E DY PAJISJEJE TË LËVIZSHME FUNKSIONALE, ME HAPJE NGA TË DYJA ANËT PËR SHËRBIMET QYTETARE (CAS)- DHE NJË MJET I PAJISUR ME GANXHË, ME NJË KONTEINER SKARRABËL, I NDARË ME SIRTARE, PËR TË MBLEDHUR NË MËNYRË TË DIFERENCUAR MBETURINAT E RREZIKSHME FAMILJARE PËR BASHKINË TIRANË (HHW) VENDODHJA: TIRANË-SHQIPËRI**

**Në KUADëR Të PROJEKTIT**

**“CAPITAL CITIES COLLABORATING ON COMMON CHALLENGES IN HAZARDOUS WASTE MANAGEMENT - YEREVANM WARSAW, TIRANA” REFERENCE: EUROPE AID/161146/DH/ACT/MULTI BASHKË-FINANCUAR NGA KOMISIONI EUROPIAN**

**Tiranë, 24.11.2023**

**Referenca e Projektit: ENI/2019/412-943/SUP-CAS**

Në kuadër të partneritetit me projektin “Capital Cities Collaborating on Common Challenges in Hazardous Waste Management – Yerevanm, Warsaw, Tirana” Europe Aid/161146/Dh/Act/Multi, bashkë-financuar nga “Komisioni Europian”*,*

Bashkia Tiranë, shpall thirrjen e tenderit për Blerje Pajisjesh, si më poshtë:

**“Blerje e Dy Pajisjeve të Lëvizshme Funksionale, me Hapje nga të dyja anët për Shërbimet Qytetare (CAS)- dhe Një Mjet i Pajisur me Ganxhë, me Një Konteiner Skarrabël, i ndarë me sirtare, për të mbledhur në mënyrë të diferencuar Mbetjet e Rrezikshme Familjare për Bashkinë Tiranë (HHW) Vendodhja: Tiranë-Shqipëri” ENI/2019/412-943/SUP-CAS**

Dosja e plotë e tenderit është bashkëlidhur kësaj thirrjeje dhe duhet të përmbajë:

* Udhëzimet e tenderit;
* Njoftimi i kontratës;
* Draft Kontrata edhe Kushtet e veçanta me anekset përkatëse;
* Kushtet e përgjithshme për kontratat e Furnizimit;
* Specifikimit teknike dhe oferta Financiare;
* Buxheti (sipas modelit të dhënë);

Informacionet e tjera:

* Dokumenti i përputhshmërisë administrative;
* Formati i aplikimit në tender;
* Dhe dokumenta të tjera, pjesë e dosjes.

Për më shumë detaje lidhur me procedurat e tenderimit, lutemi t’i referoheni modeleve të “PRAG” dhe anekseve të tij, të cilat mund t’i shkarkoni në dokumentat e tenderit bashkëlidhur ose mund t’i shkarkoni në adresën e mëposhtme: <http://ec.europa.eu/budget/graphs/inforeuro.html> .

Procedurat e Aplikimit:

Ofertat duhet të dorëzohen në një kopje origjinale, të shënuar ***"origjinal"***dhe 2 kopje të njëjta si origjinali, shënuar ***"kopje"*** dhe një kopje elektronike.

Subjektet e interesuara janë të ftuar të dorëzojnë aplikimet e tyre në një zarf të mbyllur ku të specifikohet:

1. Adresa e aplikantit të interesuar;
2. Kodi i referencës për procedurën e sipër përmendur të tenderit;
3. Fjalët ***‘Not to be opened before the tender-opening session’*** dhe ekuivalentja e frazës në shqip **“*Mos të hapet përpara fazës së hapjes së ofertave të tenderit”.***
4. Emri i shoqërisë/kompanisë/subjektit të interesuar.

Zarfi duhet të dorëzohet në adresën e mëposhtme, të dhënë dhe në pikën “10” të dokumentit bashkëngjitur në dosje, me emërtimin ***“Instructions to Tenders”:***

**Bashkia Tiranë, Drejtoria e Integrimit Europian dhe Projekteve të Huaja, Nd. “Torre Drin”, Kati I, Zyra Nr.12, Tiranë-Shqipëri.**

Aplikimet pranohen deri në datë **27.12.2023,** brenda orarit zyrtar të punës **16:00 - Albanian time (UTC+1)**.

Do të shqyrtohen vetëm aplikimet që mbërrijnë brenda këtij afati.

Për më shumë informacion mbi dosjen e plotëtë tenderit si dhe kërkesave dhe afateve të kohëzgjatjes së kontratës, referojuni dokumentit i cili gjendet në dosjen bashkëlidhur, me emërtimin “*Instructions to Tenders”*, apo kërkoni një informacion me të plotë rreth dosjes së tenderit në adresën elektronike të dhënë në dokumentin e lartëpërmendur.